

18.1.2012

B7-0006/2012 }
B7-0008/2012 }
B7-0009/2012 }
B7-0010/2012 }
B7-0013/2012 } RC1/Am. 1

Ändringsförslag 1

Alfreds Rubiks, Patrick Le Hyaric, João Ferreira
för GUE/NGL-gruppen

Gemensamt förslag till resolution

PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL och Rolandas Paksas
Obalanser i livsmedelskedjan

Gemensamt förslag till resolution

Punkt 2a (ny)

Gemensamt förslag till resolution

Ändringsförslag

2a. Europaparlamentet yrkar på rättvisa priser så att jordbrukarna får skälig inkomst för sin produktion samt på ett förstärkt säkerhetsnät på flera nivåer, med bland annat en skyddsmekanism ”för krisfall” för att minska volatiliteten i produktionspriserna till följd av ekonomisk spekulation med jordbruksvaror.

Or. en

AM\889439SV.doc

PE479.443v01-00 }
PE479.445v01-00 }
PE479.446v01-00 }
PE479.447v01-00 }
PE479.450v01-00 } RC1

18.1.2012

B7-0006/2012 }
B7-0008/2012 }
B7-0009/2012 }
B7-0010/2012 }
B7-0013/2012 } RC1/Am. 2

Ändringsförslag 2

Alfreds Rubiks, Patrick Le Hyaric, João Ferreira
för GUE/NGL-gruppen

Gemensamt förslag till resolution

PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL och Rolandas Paksas
Obalanser i livsmedelskedjan

Gemensamt förslag till resolution

Punkt 4a (ny)

Gemensamt förslag till resolution

Ändringsförslag

4a. Europaparlamentet kritiserar skarpt kommissionens förslag till reform av den gemensamma jordbrukspolitiken med de mål som ingår i dess avregleringsvision. Parlamentet hävdar att detta kommer att öka dagens enorma obalanser i livsmedelskedjan och förespråkar en jordbrukspolitik med följande principer:

– Rätt till trygg livsmedelsförsörjning och självförsörjning med livsmedel så att alla länders behov tillgodoses och deras särdrag beaktas.

– Instrument för reglering av marknaden för att åtgärda den instabilitet i produktionssektorerna som vållas av växlingar i produktion och konsumtion samt för att garantera producenterna skäliga priser.

– Rättvis fördelning av subventioner mellan jordbrukare, andra leverantörer och medlemsstater samt ett system för produktionsstöd som vederbörligen avpassats efter nationella, regionala och

AM\889439SV.doc

PE479.443v01-00 }
PE479.445v01-00 }
PE479.446v01-00 }
PE479.447v01-00 }
PE479.450v01-00 } RC1

sektorsspecifika förhållanden.

Or. en

AM\889439SV.doc

PE479.443v01-00 }
PE479.445v01-00 }
PE479.446v01-00 }
PE479.447v01-00 }
PE479.450v01-00 } RC1

SV

Förenade i mångfalden

SV

18.1.2012

B7-0006/2012 }
B7-0008/2012 }
B7-0009/2012 }
B7-0010/2012 }
B7-0013/2012 } RC1/Am. 3

Ändringsförslag 3

Alfreds Rubiks, Patrick Le Hyaric, João Ferreira
för GUE/NGL-gruppen

Gemensamt förslag till resolution

PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL och Rolandas Paksas
Obalanser i livsmedelskedjan

Gemensamt förslag till resolution

Punkt 6a (ny)

Gemensamt förslag till resolution

Ändringsförslag

6a. Europaparlamentet ber kommissionen att bibehålla produktionskvoterna för bl.a. mjölk och socker och anser att kvotsystemet bör anpassas efter varje enskilt lands behov samt efter hur utvecklat landets produktionssystem relativt sett är, så att en differentierad utveckling möjliggörs för länder med större underskott.

Or. en

AM\889439SV.doc

PE479.443v01-00 }
PE479.445v01-00 }
PE479.446v01-00 }
PE479.447v01-00 }
PE479.450v01-00 } RC1

18.1.2012

B7-0006/2012 }
B7-0008/2012 }
B7-0009/2012 }
B7-0010/2012 }
B7-0013/2012 } RC1/Am. 4

Ändringsförslag 4
Alfreds Rubiks, Patrick Le Hyaric, João Ferreira
för GUE/NGL-gruppen

Gemensamt förslag till resolution
PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL och Rolandas Paksas
Obalanser i livsmedelskedjan

Gemensamt förslag till resolution
Punkt 16a (ny)

Gemensamt förslag till resolution

Ändringsförslag

***16a. Europaparlamentet förespråkar att
det omedelbart antas åtgärder för att få
slut på dumpning mellan
medlemsstaterna, något som förekommer
till exempel inom sektorn för mjölk.***

Or. en

AM\889439SV.doc

PE479.443v01-00 }
PE479.445v01-00 }
PE479.446v01-00 }
PE479.447v01-00 }
PE479.450v01-00 } RC1

18.1.2012

B7-0006/2012 }
B7-0008/2012 }
B7-0009/2012 }
B7-0010/2012 }
B7-0013/2012 } RC1/Am. 5

Ändringsförslag 5

Alfreds Rubiks, Patrick Le Hyaric, João Ferreira
för GUE/NGL-gruppen

Gemensamt förslag till resolution

PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL och Rolandas Paksas
Obalanser i livsmedelskedjan

Gemensamt förslag till resolution

Punkt 7a (ny)

Gemensamt förslag till resolution

Ändringsförslag

7a. Europaparlamentet förespråkar att det införs effektiva regleringsmekanismer i livsmedelskedjan för att värna producenterna, skapa klarhet i avtalsförhållandena, i synnerhet för små och medelstora producenter och trygga sysselsättningen inom jordbruket, tillsammans med att minska importen både på nationell nivå och på gemenskapsnivå.

Or. en

AM\889439SV.doc

PE479.443v01-00 }
PE479.445v01-00 }
PE479.446v01-00 }
PE479.447v01-00 }
PE479.450v01-00 } RC1

18.1.2012

B7-0006/2012 }
B7-0008/2012 }
B7-0009/2012 }
B7-0010/2012 }
B7-0013/2012 } RC1/Am. 6

Ändringsförslag 6

Alfreds Rubiks, Patrick Le Hyaric, João Ferreira
för GUE/NGL-gruppen

Gemensamt förslag till resolution

PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL och Rolandas Paksas
Obalanser i livsmedelskedjan

Gemensamt förslag till resolution

Punkt 11a (ny)

Gemensamt förslag till resolution

Ändringsförslag

11a. Europaparlamentet förespråkar att det fastställs maximala vinstmarginaler, framför allt för stormarknader och stora detaljhandelsföretag, med utgångspunkt i det pris som betalas till producenterna, som ett medel att gynna en rättvis fördelning av förädlingsvärdet utmed livsmedelskedjan.

Or. en

AM\889439SV.doc

PE479.443v01-00 }
PE479.445v01-00 }
PE479.446v01-00 }
PE479.447v01-00 }
PE479.450v01-00 } RC1